

## KIRCHENZETTEL

Freitag, 14. Januar, bis Donnerstag, 20. Januar 2022

### UNTERSIGGENTHAL

**• Kath. Kirchgemeinde**  
www.pastoralraum-siggenthal.ch  
Samstag: 18.00 Gottesdienst fällt aus.  
15.00 Philippinischer Gottesdienst. Sonntag:  
10.15 Kommunionfeier mit Martina Petranca (2-G-Regel). Dienstag: 17.00  
Rosenkranzgebet. Mittwoch: 9.00 Eucharistiefeier  
mit Yosef Langga.

**• Ref. Kirchgemeinde**  
www.ref-baden.ch  
Es findet am Wochenende kein Gottesdienst  
in Untersiggenthal statt. Sie sind herzlich zu den  
Gottesdiensten in Baden und Ehrendingen  
eingeladen. Samstag: 10.15 Fiire mit de Chliine  
mit Nadja Deflorin, Lara Tedesco und dem Fiire-Team.  
Kirchenzentrum Untersiggenthal.

### KIRCHDORF

**• Kath. Kirchgemeinde**  
www.pastoralraum-siggenthal.ch  
Sonntag: 9.30 Familiengottesdienst zum  
Brotbacknachmittag mit Yosef Langga (2-G-Regel).  
Dienstag: 9.30 Eucharistiefeier mit Yosef Langga.  
Mittwoch: 17.00 Rosenkranzgebet.

### NUSSBAUMEN

**• Kath. Kirchgemeinde**  
www.pastoralraum-siggenthal.ch  
Sonntag: 10.45 Kommunionfeier mit Michael  
Lepke (2-G-Regel) 14.30 Armenischer Gottesdienst.  
Mittwoch: 9.15 Morgenandacht.

## ARBEITSMARKT

Infolge von Pensionierung in unserem Team suchen wir per sofort  
oder nach Vereinbarung eine

### Raumpflegerin

für unsere Schulhäuser,  
jeweils am Mittwoch- und Freitagnachmittag

Wir erwarten:  
• Zuverlässigkeit, Selbstständigkeit und Teamfähigkeit  
• Gute Deutschkenntnisse

Wir bieten:  
• Eingliederung im kleinen, motivierten Team  
• Anstellung mit attraktivem Stundenlohn

Alles andere erläutern wir gerne in einem gemeinsamen Gespräch.  
Für weitere Auskünfte steht der Leiter Bau und Planung, Pius Murmann  
(Telefon 056 298 03 05) oder der Leiter Haus- und Werkdienste René Ingold  
(Telefon 079 303 40 10) gerne zur Verfügung.

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Dann rufen Sie uns doch an oder schicken  
Sie uns Ihre Bewerbungsunterlagen bis spätestens am 24. Januar 2022 an die  
Abteilung Bau und Planung, Kornfeldweg 2, 5417 Untersiggenthal, oder per  
E-Mail: bauverwaltung@untersiggenthal.ch

ABTEILUNG BAU UND PLANUNG

Untersiggenthal, 10. Januar 2022



Untersiggenthal

118394 RSN

## WOHNUNGSMARKT

### ZU VERKAUFEN

**MUSTERHAUS-BESICHTIGUNG**  
15. & 16. JANUAR VON 11-16 UHR

**Fullwood Wohnblockhaus**  
HÄUSER AUS MASSIVHOLZ

**ANFAHRT:**  
A1 Ausfahrt Aarau West, dann N23  
oder A2 Ausfahrt Sursee, dann N23

**FULLWOOD SCHWEIZ-MITTE**  
Alpenblick 7  
5733 Leimbach  
Tel.: 079 208 51 42  
Info@fullwood.ch  
www.fullwood.ch

GESUNDES GENUSSWOHNEN

118315 RSK

### ZU VERMIETEN

### 3-Zi.-Wohnung

zu vermieten in Untersiggenthal/  
Ennetturgi, Auhaldenstrasse 15, in einem  
Dreifamilienhaus, mittleres Stockwerk.  
Ruhige, schöne Altbauwohnung mit  
Zentralheizung. Ein Aussenparkplatz ist im  
Preis enthalten. Gemeinsame Waschküche,  
Partyraum und Gartensitzplatz.  
Zu Fuss 6 Minuten zur Bushaltestelle  
Mühleweg oder 8 Minuten zum Bahnhof  
Turgi.  
Preis Fr. 1250.- inkl. 1 Aussenparkplatz  
und Nebenkosten.  
Telefon 079 402 97 41

118339 RSP

### GESUCHT

### Zum Kaufen gesucht

Familie sucht (Eigenbedarf) ein frei stehen-  
des Einfamilienhaus ab 4½ Zimmer mit  
Umschwung, auch renovationsbedürftig im  
Raum Brugg-Baden-Laufenburg-Zurzach.

Bitte nur seriöse Angebote an:  
076 741 13 90 oder  
E-Mail: traumhaus\_22@gmx.ch

118367 BK

Wir ziehen um!

## AMTLICHES

### Ersatzwahl Vizeammann

für den Rest der Amtsperiode 2022/2025;  
Anmeldeverfahren für den ersten Wahlgang vom 13. Februar 2022

Vizeammann Othmar Suter wurde als Gemeindeammann gewählt und  
hat deshalb seine Demission als Vizeammann per 31. Dezember  
2021 eingereicht.

Dem Gesuch wird, gestützt auf § 35 Abs. 2 des Gemeindegesetzes,  
auf den 31. Dezember 2021 stattgegeben. Die Ersatzwahl wurde auf  
Sonntag, 13. Februar 2022, angesetzt.

#### Vizeammann (1 Sitz)

– Urs Rey, 1960, von Muri AG, Dorfstrasse 26, 5423 Freienwil, parteilos

Da die Anzahl der Kandidierenden weniger oder gleich hoch ist wie die Anzahl der zu  
vergebenden Sitze, ist gemäss § 30a GPR eine Nachfrist von 5 Tagen anzusetzen,  
innert der weitere Vorschläge eingereicht werden können.

Wahlvorschläge sind von 10 Stimmberechtigten der Gemeinde Freienwil zu unter-  
zeichnen und bei der Gemeindekanzlei innert 5 Tagen ab Publikation, d.h. bis **Diens-  
tag, 18. Januar 2022, 12.00 Uhr**, einzureichen. Das erforderliche Formular kann  
bei der Gemeindekanzlei bezogen werden.

Freienwil, 3. Januar 2022

WAHLBÜRO FREIENWIL

Das Inserat wurde am 4. Januar 2022 zeitgerecht eingereicht, aufgrund eines Kom-  
munikationsfehlers ist die Publikation aber nicht bereits am 6. Januar 2022 erfolgt.

118370 RSN



wohnen und erholen  
FREIENWIL

## BAUGESUCHE



### Gemeinde Turgi

#### Baugesuch Nr. 2021/29

Bauherr-  
schaft:

Projekt-  
verfasser: Gasser & Partner  
Architekten AG, Sonnegg-  
weg 5, 8180 Bülach

Bau-  
vorhaben: Umbau Einfamilienhaus

Ortslage: Grubstrasse 6, 5300 Turgi  
Parzelle Nr. 544  
Wohnzone W2

Auflagefrist: **14.01.2022 –  
14.02.2022**

Die Baugesuchsunterlagen können  
während der Auflagefrist in der Ge-  
meindekanzlei Turgi eingesehen wer-  
den.

Allfällige Einwendungen gegen dieses  
Bauvorhaben sind im Doppel wäh-  
rend der Auflagefrist schriftlich dem  
Gemeinderat Turgi einzureichen. Sie  
müssen eine Begründung und einen  
Antrag enthalten.

Der Gemeinderat

118404 RSN



### Gemeinde Würenlingen

#### Baugesuch

Bauherr:

Bauobjekt: Windschutz

Plan-  
verfasser: Wittwer + Partner GmbH,  
Limmatstrasse 15,  
5412 Vogelsang

Ortslage: Breitenstrasse 13,  
Parzelle Nr. 1654

Auflage: 10. Januar bis  
9. Februar 2022

Das Baugesuch liegt während den ordent-  
lichen Bürozeiten öffentlich in der Bau-  
verwaltung auf. Während der öffentlichen  
Auflage besteht zudem die Möglichkeit,  
die Dokumente zum Baugesuch digital im  
PDF-Format bei der Bauverwaltung zu be-  
stellen (bauverwaltung@wueringen.ch  
oder 056 297 15 26).

Einwendungen sind während der Auf-  
lagefrist schriftlich an den Gemeinderat  
einzureichen und haben eine Begrün-  
dung und einen Antrag zu enthalten.

Würenlingen, 4. Januar 2022

DER GEMEINDERAT

118356 RSN

## BAUGESUCHE



### Baugesuch

Bauherr-  
schaft:

Bau-  
vorhaben: Gartengestaltung mit  
Pool und LW-Wärme-  
pumpe (aussen)

Standort: Parzelle 1477;  
Sandstrasse 20a

Das Baugesuch liegt vom 14. Januar  
2022 bis zum 14. Februar 2022 wäh-  
rend der ordentlichen Öffnungszeiten  
bei der Abteilung Bau und Planung auf.

Wer ein schutzwürdiges eigenes Inter-  
esse besitzt, kann gegen ein Bauvor-  
haben während der Auflagefrist Ein-  
wendungen erheben. Die schriftliche  
Einwendung hat eine Begründung und  
einen Antrag zu enthalten und ist im  
Doppel an den Gemeinderat zu richten.

Gemeinderat Gebenstorf

118409 RSN

118360 RSN

### Baugesuche



1. Bauherr- Verein Grossfamilie  
schaft: Steinhauer, Institution  
casa cantero,  
Oberriedenstr. 19a,  
5412 Gebenstorf

Projekt- Geschäftsleitung  
verfasser: casa cantero,  
Oberriedenstr. 19a,  
5412 Gebenstorf

Bauprojekt: Umnutzung Pfarrhaus  
zur gewerblichen  
Nutzung (Non-profit-  
Wohnbegleitung)

Lage: Breitensteinstrasse 47,  
Parzelle Nr. 1208,  
Gebäude Nr. 801B

Zu- Amt für Wirtschaft und  
stimmung: Arbeit

2. Bauherr- Baukonsortium  
schaft: Bündtenstrasse,  
c/o Ernst Dahinden AG,  
Oberdorfstrasse 26,  
8107 Buchs ZH

Projekt- Ernst Dahinden AG,  
verfasser: Oberdorfstrasse 26,  
8107 Buchs ZH

Bauprojekt: Rückbau Wohnhaus  
Gebäude Nr. 1007  
und Neubau zwei  
Doppelfamilienhäuser

Lage: Bündtenstrasse,  
Parzellen Nrn. 2234 und  
3256

Die Baugesuchsunterlagen können  
während der öffentlichen Auflage vom  
**14.01.2022 bis zum 14.02.2022**  
in der Abteilung Bau und Planung einge-  
sehen werden. Projektpläne sind auf  
www.untersiggenthal.ch einsehbar.  
Allfällige Einwendungen sind während  
der Auflagefrist dem Gemeinderat im  
Doppel mit Antrag und Begründung  
einzureichen.

Gemeinderat Untersiggenthal

Untersiggenthal

## GASTGEBER IN DER REGION



GANZ NAH  
Genuss



Restaurant  
Weingarten  
Thalheim

René Wassmer Tel 056 443 12 74

Bis zum 16. 1. 22 servieren wir  
Ihnen feinen Thalheimer

### Räbe-Pappe

und vom 20.1 bis 23.1 unsere  
traditionelle hausgemachte

### Metzgete

Auf eine Reservation freut sich  
René Wassmer und Mitarbeiter



### Störmetz

Landstrasse 234,  
5416 Kirchdorf  
Tel. 056 282 05 33

Öffnungszeiten: Fr 17-18.30, Sa 10-12 Uhr

### Metzgete

Bratwürste/Rauchwürste  
Fr, 14.1., und Sa, 15.1.2022  
Nächste Metzgete: 28. + 29.1. 2022  
Betriebsferien: 4. + 5. Februar 2022

